

Clandestino

Manu Chao
Arr. Martin Lugenbiehl

Intro

Stimme

Sopran
Alt

TENOR

BASS

F#m de de de de de Hm de de de de de de de de de de de C# dja-a dja-a da

Stimme

S.
A.

T.

B.

10 F#m da

F#m da

na du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn

na du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn du du dn

na da da da da da da da da da da

Srophe I

S.
A.

T.

B.

16 F#m

Hm

du 1. So - lo voy con-mi pe - na So - la va mi - con de - na Cor - rer es mi - des-ti-

du 1. So - lo voy con-mi pe - na So - la va mi - con de - na Cor - rer es mi - des-ti-

da da dam dai dam dai dam dai dai dam dai dam


22 C# F#m Hm


S. 
 A.
 - no Pa - ra bur lar_ la ley__ Per-di do.en el co-ra zón__ De la gran-de Ba-bi lón__ Me di cen


T. 
 8
 - no Pa - ra bur lar_ la ley__ Per-di do.en el co-ra zón__ De la gran-de Ba-bi lón__ Me di cen

B. 
 dam dai dam dai da dai dam dam dai dam dai dam dai dai dam

29 C# F#m [Srophe 2]

S. 
 A.
 __ el clan-des - ti - no Por no lle var_ pa - pel__ 2.Pu - na ciu-dad del nor - te voy me

T. 
 8
 __ el clan-des - ti - no Por no lle var_ pa - pel__ 2.Pu - na ciu-dad del nor - te you me

B. 
 dai dam dam dai dam da dai dai dam dam dai dam dai

35 Hm C# F#m

S. 
 A.
 fui a tra-ba jaar__ Mi vi-da la__ de-jé__ En-tre Ceu-ta.y Gi-bral tar__ Soy u-na

T. 
 8
 fui a tra-ba jaar__ Mi vi-da la__ de-jé__ En-tre Ceu-ta.y Gi-bral tar__ Soy u-na

B. 
 dam dai dai dam dai dam dam dai dam da dai dai dam

41 C#

S. 
 A.
 ray-a.en el mar__ Fan-tas - ma en la__ ciu dad__ Mi vi-da va__prohi - bi - da Di-

T. 
 8
 ray-a.en el mar__ Fan-tas - ma en la__ ciu dad__ Mi vi-da va__prohi - bi - da Di-

B. 
 dam dai dam dai dam dai dai dam dai dam dam dai

Srophe 1b

47 F#m Hm

S. A. ce la.au to - ri - dad_ 1.bSo - lo voy con mi pe - na So - la va mi_con de - na Cor

T. ce la.au to - ri - dad_ So - lo voy con mi pe - na So - la va mi_con de - na Cor

B. dam da dai dai dam dam dai dam dai dam dai dai dam

53 C# F#m

S. A. rer es mi_ des-ti - no Por no lle var_ pa - pel_ Per-di-do.en el co-ra-zón_ De la

T. rer es mi_ des-ti - no Por no lle var_ pa - pel_ Per-di-do.en el co-ra-zón_ De la

B. dai dam dam dai dam da dai dai dam dam dai dam dai

Echo Stelle

59 Hm C# F#m

S. A. gran-de Ba-bi- lón_ Me di cen_ el clan-des - ti - no Yo soy el que - bra ley_ Por no lle-var pa-pel

T. gran-de Ba-bi- lón_ Me di cen_ el clan-des - ti - no Yo soy el que - bra ley_ Ma-no Ne

B. dam dai dai dam dai dam dam dai dam da dai dai Ma-no Ne

65 C# F#m C# F#m C#

S. A. clan-des-ti - na clan-des-ti - no clan-des-ti -

T. - gra clan-des-ti - na Pe - ru - a - no clan-des-ti - no A - fri - ca - no clan-des-ti -

B. - gra Pe - ru - a - no A - fri - ca - no

70 F#m C# F#m

S. A. - no Ma - ri - hua - na i - le - gal

T. - no Ma - ri - hua - na i - le - gal

B. Ma - ri - hua - na i - le - gal du

73 F#m

S. A. du du dn du du dn du du dn du du dn du So al

T. du du dn du du dn du du dn du du dn du So al

B. dum dum dum dum dum dum al

Clandestino - Illegaler Einwanderer

Ich bin allein mit meinem Leid,
Einsam - meine Verurteilung,
Zu Laufen ist mein Schicksal,
um das Gesetz zu täuschen.
Verloren im Herzen,
des großen Babylon,
Sie nennen mich den Clandestino,*
Weil ich keine Papiere habe.

Ich ging in eine Stadt im Norden
um zu arbeiten.
Mein Leben habe ich zwischen
Ceuta und Gibraltar gelassen.
Ich bin ein Rochen im Meer.
Ein Geist in der Stadt.
Mein Leben ist verboten,
sagen die Behörden.

Ich bin allein mit meinem Leid,
Einsam - meine Verurteilung,
Zu Laufen ist mein Schicksal,
um das Gesetz zu täuschen.
Verloren im Herzen,
des großen Babylon,
Sie nennen mich den Clandestino,*
Ich bin der Gesetzesbrecher.

Schwarze Hand, gesetzeswidrig
Peruaner, gesetzeswidrig
Afrikaner, gesetzeswidrig
Marihuana, illegal

Ich bin allein mit meinem Leid,...,
Weil ich keine Papiere habe

Algerier, Clandestino!
Nigerier, Clandestino!
Bolivianer, Clandestino!
Schwarze Hand, illegal!

1.Solo voy con mi pena
Sola va mi condena
Correr es mi destino
Para burlar la ley
Perdido en el corazón
De la grande Babylon
Me dicen el clandestino
Por no llevar papel

2.Pa' una ciudad del norte
Yo me fui a trabajar
Mi vida la dejé
Entre Ceuta y Gibraltar
Soy una raya en el mar
Fantasma en la ciudad
Mi vida va prohibida
Dice la autoridad

1b.Solo voy con mi pena
Sola va mi condena
Correr es mi destino
Por no llevar papel
Perdido en el corazón
De la grande Babylon
Me dicen el clandestino
Yo soy el quiebra ley

Mano Negra clandestina
Peruano clandestino
Africano clandestino
Marihuana ilegal